Vaal Rivier den 30 Augustus 1850 96

[R228.50]

Zy Mits deeze kennelyk

Dat den Capietyn van den Corhaners genaamd Willem Schirjoen Zich vrywillig in een Altoos Duurende vreede vreendschap en Bondgenootschap hebbende verbonden Met den verenigde Lichaam Der Emigrante Booren in dit Met DWEdle Heer A: W: J: Pretorius C: gen om Altoos van wedersyts Als vrienden en Bondgenooten met Elkanderen te verkeeren op den gronden daar Zy Lieden Zig nu bevind En onder desselfs Ygen wetten, en dat er nooyt geen wapings Tegen Elkanderen Zullen genomen worden, Maar Zoo er Enige Kwetsie mogen komen te ontstaan Tusschen by de Partyden Dat het Zelve Door Een onpardydig ondersoek Zoo Danige Zaak Zal worden Beslets in de Partyde weeder tot vreede te bringen

Deeze te Bekragtige met onse Ygen handteekening in de Tegenwoordigheyd van den ondergetekende getuygen

Dit is de Merk of Naamteekening van Willem Schirjoen X Capietyn der Corhaners

Als getuygen
Jan Schirjoen X
D Verwey

Per order van DWEdle Heer
A W J Pretorius
J.P. Otto Commedant

J J Jacobs Commedant

Traktaat van Willem Scherjoen
Capitein der
Corhaniers

92